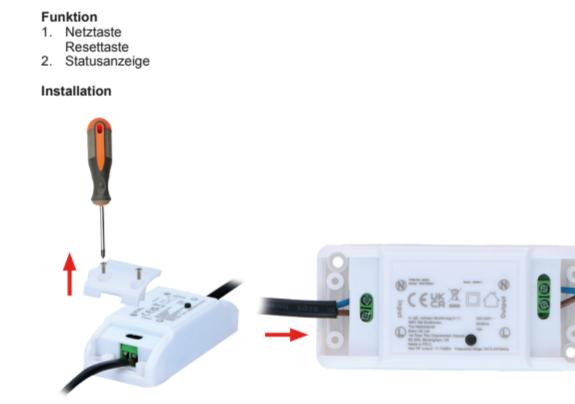



DE Smarter Inline-Schalter
Kurzanleitung für die Inbetriebnahme
Sicherheitshinweise

Zur Reduzierung von Brand-, Stromschlag- und Verletzungsgefahren sind beim Gebrauch von Elektrogeräten müssen stets grundlegende Sicherheitsvorkehrungen eingehalten, wie:

- Lesen Sie alle Anweisungen vor dem Gebrauch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.
- Trennen Sie das Produkt vom Stromnetz und anderen Geräten, wenn ein Problem auftritt.
- Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß. Verwenden Sie das Gerät nicht für andere Zwecke als in der Anleitung beschrieben.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn ein Teil beschädigt oder defekt ist. Wenn das Gerät beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Servicepartner oder ähnlich qualifizierten Personen ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
- Das Gerät ist nur für den Einsatz in Innenräumen vorgesehen. Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien.
- Setzen Sie das Produkt nicht Wasser oder Feuchtigkeit aus.
- Fassen Sie das Gerät nicht mit feuchten Händen an.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren. Wenn das Gerät nicht richtig funktioniert, ersetzen Sie es durch ein neues Gerät.



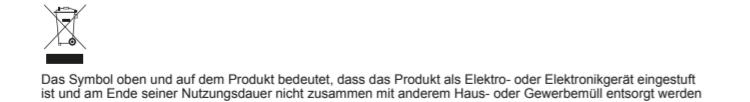
Gebrauch des Geräts

1. Laden Sie die App "Alpina Smart" aus dem Apple App Store oder Google Play Store herunter und installieren Sie sie auf Ihrem Smartphone.
2. Starten Sie die App "Alpina Smart".
3. Erstellen Sie ein neues Konto oder melden Sie sich mit ihrem bestehenden Konto an.
4. Tippen Sie auf "+", um das Gerät hinzuzufügen.
5. Wählen Sie "Smart Switch" aus der Liste aus.
6. Vergewissern Sie sich vor dem Anschließen des Schalters, dass der Hauptschalter ausgeschaltet ist! Schließen Sie den Schalter zwischen den Kabeln an, die umschalten möchten. Stellen Sie sicher, dass der Spannungsausgang über dem rechten Schilder befindet, da die Eingangsspannung immer 230 V beträgt. (L = Außenleiter, N = Neutralleiter)
7. Wenn die Reset-Taste 6 Sekunden lang gedrückt wird, leuchtet die Statusanzeige grün.
8. Bestätigen Sie das Wi-Fi-Netzwerk und das Passwort.
- Anmerkung: Stellen Sie sicher, dass Sie das 2,4-GHz-Netzwerk anstelle des 5-GHz-Netzwerks verwenden.
9. Geben Sie den Gerätenamen ein.
- Anmerkung: Dieser Name wird auch von Amazon Alexa und Google Home verwendet.

Technische Daten	
Geräteart	Smart Switch
Ausgangsleistung	2.500 W
Eingangsspannung	100 - 240VAC 50/60 Hz
Montage	Kabelhalterung
Netzanschluss	Klemmleiste
Abmessungen	90 x 40 x 25 mm
Kabellose Technologie	WLAN
Frequenzbereich	2.412 - 2.472 MHz
Max. RF-Ausgangsleistung	17,74 dBm
Antennenanzahl	1 dBi
Stromkreisunterbrechung	Micro
Switch-Informationen:	C.T.
Verschmutzungsgrad	2
Die Alpina Smart App ist erhältlich für	Android™ und iOS

Spezifikationen

Device type	Smart switch
Output power	2500W
Input voltage	100 - 240VAC 50/60Hz
Input current	10A
Mounting	Cable mount
Power connection	Terminal block
Dimensions	90x40x25mm
Wireless technology	Wi-Fi
Frequency range	2412 - 2472MHz
Max RF output power	17.74dBm
Antenni gain	1dBi
Circuit disconnection	Micro
Switch information:	C.T.
Pollution degree	2
Alpina smart app available for	Android™ & iOS



Das Symbol oben und auf dem Produkt bedeutet, dass das Produkt als Elektro- oder Elektronikgerät eingestuft ist und am Ende seiner Nutzungsdauer nicht zusammen mit anderen Haushalt- oder Gewerbeabfällen entsorgt werden darf.

Die EU-Richtlinie für Elektrogeräte wurde erlassen, um Produkte nach den besten vertretbaren Verwertungs- und Recyclingverfahren aufzubereiten und so die Umweltauswirkungen zu minimieren. Gefahrstoffe zu verarbeiten und eine Zunahme von Deponieabfällen zu vermeiden. Informieren Sie sich bei Ihrer zuständigen Behörde über die korrekte Entsorgung von Elektro- oder Elektronikgeräten.

Symbol above and on the product means that the product is classed as Electrical or Electronic equipment and should not be disposed with other household or commercial waste at the end of its useful life.

The Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive has been put in place to recycle products using best recycling and recovery techniques to minimise the impact on the environment, treat any hazardous substances and avoid the increasing landfill. Contact local authorities for information on the correct disposal of Electrical or Electronic equipment.

FR Interrupteur en ligne intelligent
Guide de démarrage rapide
Informations de sécurité

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des précautions de sécurité de base doivent toujours être respectées afin de minimiser les risques d'incendie, d'électrocution et de blessures corporelles, notamment les suivantes :

- Lisez toutes les instructions avant d'utiliser cet appareil et conservez-les pour pouvoir vous y référer ultérieurement.
- Débranchez le produit du secteur et des autres équipements pour parer à tout problème.
- Utilisez l'appareil uniquement aux fins prévues. N'utilisez pas cet appareil à d'autres fins que celles décrites dans le manuel.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- N'utilisez pas l'appareil si une pièce est endommagée ou défectueuse. Si l'appareil est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, un agent de son service client ou une personne aux qualifications similaires afin d'éviter tout danger.
- L'appareil convient uniquement pour une utilisation à l'intérieur. N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.
- N'exposez pas le produit à l'eau ou à l'humidité.
- Ne touchez pas l'appareil avec les mains mouillées.
- Ne tentez pas de réparer l'appareil. Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, remplacez-le par un appareil neuf.



Utilisation de l'appareil

1. Téléchargez et installez l'application « Alpina Smart » depuis l'App Store d'Apple ou Google Play Store sur votre appareil mobile.
2. Lancez l'application « Alpina Smart ».
3. Créez un nouveau compte ou connectez-vous à votre compte existant.
4. Appuyez sur « + » pour ajouter l'appareil.
5. Sélectionnez le produit dans la liste.
6. Assurez-vous que l'alimentation principale est coupée avant de connecter le commutateur ! Connecter le commutateur entre le câble que vous souhaitez brancher. Veillez à ce que les côtés entrée et sortie soient correctement connectés, de manière à ce que l'alimentation soit toujours 230 V. (L=phase, N=neutre).
7. Si le bouton de réinitialisation clignote, appuyez et maintenez le bouton de réinitialisation pendant 6 secondes.
8. Confirmez le réseau Wi-Fi et le mot de passe.
- Remarque : Veillez à utiliser le réseau 2,4 GHz au lieu du réseau 5 GHz.
9. Saisissez le nom de l'appareil.
- Remarque : Ce nom sera également utilisé par Amazon Alexa et Google Home.

Caractéristiques techniques

Type d'appareil	Interrupteur intelligent
Pulseur de sortie	2500 W
Tension d'entrée	100 - 240 V CA 50/60 Hz
Courant absorbé	10 A
Montage	En un câble
Connexion électrique	Assemblage de câble
Dimensions	90 x 40 x 25 mm
Technologie sans fil	Wi-Fi
Gamme de fréquences	2412-2472 MHz
Puissance de sortie RF maximale	17,74 dBm
Gain d'antenne	1 dBi
Déconnexion du circuit	Micro
Informations sur l'interrupteur :	C.T.
Degré de pollution	2
Application Alpina Smart disponible pour	Android™ et iOS



Le symbole ci-dessous du produit et sur celui-ci signifie qu'il est classé en tant qu'équipement électrique ou électronique, et qu'il ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers ou les déchets commerciaux à la fin de sa vie utile. La directive relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) a été mise en place pour aider les produits à l'aider aux meilleures techniques de récupération et de recyclage afin de réduire l'impact sur l'environnement, de traiter les substances dangereuses et d'éviter le développement des décharges. Contactez les autorités locales pour obtenir des informations sur la mise au rebut des équipements électriques ou électroniques.

NL Slimme snoerschakelaar
Beknopte handleiding
Veiligheidsinformatie

Om het risico op brand, elektrische schokken en persoonlijk letsel bij het gebruik van elektrische apparaten te verkleinen, moeten altijd elementaire veiligheidsmaatregelen worden genomen, waaronder de volgende:

- Lees alle instructies voor gebruik en bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik.
- Ontkoppel het product van het stroomnet en andere apparatuur als er zich een probleem voordoet.
- Gebruik het apparaat alleen waarvoor het is bedoeld. Gebruik het product niet voor doelen die niet in de handleiding worden beschreven.
- Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.
- Gebruik het apparaat niet als een onderdeel beschadigd of defect is. Als het product is beschadigd, moet u het laten vervangen door de fabrikant, de onderhoudstechnicus van de fabrikant of door een gekwalificeerde persoon om gevaar te voorkomen.
- Het apparaat is alleen geschikt voor gebruik binnenshuis. Gebruik het apparaat niet buitenhuis.
- Stel het product niet bloot aan water of vocht.
- Raak het apparaat niet met natte handen aan.
- Probeer het apparaat niet te repareren. Als het product niet meer juist werkt, moet u het vervangen.



Het apparaat gebruiken

1. Download en installeer de app Alpina Smart vanuit de Apple App Store of Google Play Store op uw mobiele apparaat.
2. Open de Alpina Smart-app.
3. Maak een nieuw account of log in met een bestaand account.
4. Klik op "+" om het apparaat toe te voegen.
5. Selecteer het juiste product in de lijst.
6. Zorg dat de stroom is uitgeschakeld voordat u de schakelaar installeert. Maak de kabel die u wilt schakelen los. Zorg dat de in- en uitgangen altijd juist worden gemonteerd, zodat de ingangsspanning altijd 230 V is. (L=fase, N=nul).
7. Als de resetknop niet knippert, houd de resetknop zes seconden ingedrukt.
8. Als de resetknop knippert, bevestig het in de app.
9. Bewerken het wifidefineert de app de rete a 2,4 GHz anzich quella a 5 GHz.
- Opmerking: zorg dat u het 2,4GHz-netwerk gebruikt in plaats van het 5GHz-netwerk.
10. Note: Het naam wordt ook door Amazon Alexa en Google Home gebruikt.

Specificaties	Smart switch
Soort apparaat	Slimme snoerschakelaar
Potentie in uscita	2500 W
Uitgangspanning	2500 W
Ingangspanning	100 - 240V - 50/60 Hz
Montage	10 A
Montaggio	In un cavo
Stroomaansluiting	Klemmenblok
Afmetingen	90 x 40 x 25 mm
Draadloze technologie	Wi-Fi
Frequentiebereik	2412 - 2472 MHz
Max. RF-uitgangsvermogen	17,74 dBm
Antennebereik	1 dBi
Ontkoppeling van het circuit	Micro
Switch-informatie:	C.T.
Vervuilinggraad	2
App Alpina smart beschikbaar voor	Android™ en iOS



Bovenstaand symbool en het symbool op het product geven aan dat het product is geclassificeerd als elektrische of elektronische apparatuur en niet met het huishoudelijk afval mag worden weggegooid. De WEEE-richtlijn (Directive on Waste of Electrical and Electronic Equipment) schrijft dat producten gerecycleerd moeten worden. De producten zijn ontworpen om gerecycleerd te worden en moet worden gerecycled. De leverancier moet de mogelijkheid hebben om de producten te beperken, gevarenlijke stoffen te behandelen en een grotere afvalberg te voorkomen. Neem contact op met de lokale verantwoordelijke instanties voor informatie over de correcte afvalverwerking van elektrische of elektronische apparatuur.

IT Smart switch in-line
Guida rapida all'avvio
Informazioni di sicurezza

Per ridurre il rischio di incendi, scosse elettriche e lesioni alle persone quando si utilizzano dispositivi elettrici, attenersi sempre alle precauzioni di sicurezza di base, comprese le seguenti:

- Leggere tutte le istruzioni prima dell'uso e conservarle per riferimento futuro.
- In caso di problemi, scollegare il prodotto dalla rete elettrica e da altre apparecchiature.
- Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto. Non utilizzarlo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale.
- I bambini non devono giocare con il dispositivo.
- Non utilizzare il prodotto se una qualsiasi parte è danneggiata o difettosa. Se il prodotto è danneggiato, per evitare pericoli deve essere sostituito dal produttore, da un centro di assistenza autorizzato o da tecnici qualificati.
- Il prodotto è idoneo esclusivamente all'uso al chiuso. Non utilizzarlo all'aperto.
- Non esporre il prodotto ad acqua o umidità.
- Non toccare il prodotto con le mani bagnate.
- Non cercare di riparare il prodotto. Se non funziona correttamente, sostituirlo con uno nuovo.



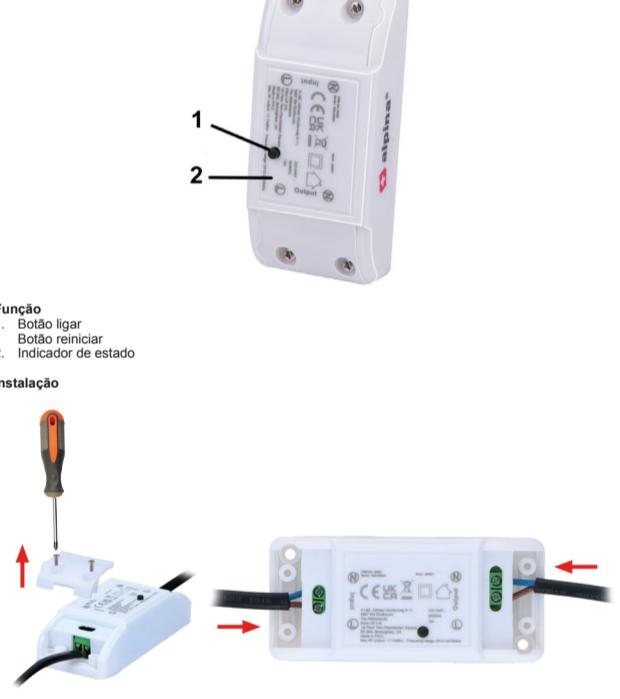
Utilizzo del dispositivo

1. Scaricare e installare sul proprio dispositivo mobile l'app "Alpina Smart" dall'App Store di Apple o dal Play Store di Google.
2. Aprire l'app "Alpina Smart".
3. Creare un nuovo account o accedere a quello esistente.
4. Toccare "+" per aggiungere un nuovo dispositivo.
5. Selezionare il dispositivo corretto nella lista.
6. Assicurarsi che l'interruttore di alimentazione principale sia impostato su OFF prima di collegare lo switch. Collegare lo switch in mezzo al cavo che si desidera controllare. Assicurarsi che i lati di ingresso e uscita siano corretti.
7. Se il pulsante Reset non lampeggia: tenerlo premuto per 6 secondi.
8. Confermare la rete Wi-Fi e la password.
9. Inserire il nome del dispositivo.
- Nota: Il nome inserito sarà utilizzato anche da Amazon Alexa e Google Home.

Specifiche tecniche	Smart switch
Tipo di dispositivo	Smart switch
Potenza in uscita	2500 W
Tensione in ingresso	100 - 240 V CA 50/60 Hz
Corrente in ingresso	10 A
Montaggio	Su cavo
Connessione elettrica	Blocco terminale</td

Informações sobre segurança
Ao utilizar dispositivos elétricos, existem sempre precauções básicas de segurança que devem ser respeitadas para reduzir o risco de incêndio, eletrocussão e de lesões, entre as quais, as seguintes:

- Leia todas as instruções antes de utilizar o produto e guarde-as para poder consultar posteriormente.
- Desligue o produto e outros equipamentos da corrente elétrica caso surja algum problema.
- Utilize o dispositivo apenas para os fins previstos. Não usar o dispositivo para outros fins que não os descritos no manual.
- As crianças não devem brincar com o dispositivo.
- Não utilize o dispositivo se alguma peça estiver danificada ou com defeito. Se o dispositivo estiver danificado, terá de ser substituído pelo fabricante, pelo respetivo representante da assistência ou por técnicos com qualificação semelhante para evitar situações de perigo.
- Utilize apenas o dispositivo em espaços interiores. Não utilize o dispositivo no exterior.
- Não exponha o produto a água ou humidade.
- Não toque no dispositivo com as mãos molhadas.
- Não tente efetuar reparações no dispositivo em caso de avaria. Se o dispositivo não funcionar corretamente, substitua-o por um novo.



Utilização do dispositivo

- Desloque a aplicação "Alpina Smart" da Apple App Store ou da Google Play Store e instale-a no seu dispositivo móvel.
- Abrir a aplicação "Alpina Smart".
- Crie uma nova conta ou faça login na sua conta que já detiver.
- Selecione o dispositivo para adicioná-lo ao dispositivo.
- Selecione-se de que usa a rede de 2,4 GHz e não a de 5 GHz.
- Ligue o dispositivo e espere que carregue. Garantir que as extremidades de entrada e saída estão corretamente colocadas, para que a entrada tenha sempre 230 V (L-fase, N-neutro).
- Se o botão de Reiniciar (Reset) não consegue a piscar: Mantenha o botão de reiniciar premido durante 6 segundos.
- Se o botão de Reiniciar (Reset) começar a piscar: Confirme na aplicação.
- Confirme a rede Wi-Fi e a palavra-passe.
- Nota: certifique-se de que usa a rede de 2,4 GHz e não a de 5 GHz.
- Nota: o nome do dispositivo.
- Nota: Este nome será também utilizado pela Amazon Alexa e pelo Google Home.

Tipo de dispositivo	Interruptor inteligente
Potência de saída	2500 W
Tensão de entrada	100 - 240 VAC 50/60 Hz
Corrente de entrada	10 A
Montagem	Montagem do cabo
Ligação de alimentação	Bloqueio do terminal
Dimensões	90 x 40 x 25 mm
Tecnologia sem fios	Wi-Fi
Gama de frequências	2412 - 2472 MHz
Potência máx. de emissão de RF	17,74 dBm
Ganho de antena	1 dBi
Interrupção de circuito	Micro
Informações de ativação:	C.T.
Grau de poluição	2
Aplicação Alpina Smart disponível para	Android™ e iOS

O símbolo acima, que também se encontra no produto, indica que o produto é classificado como equipamento elétrico ou eletrônico e não deve ser descartado com outros resíduos domésticos ou comerciais no final de sua vida útil.
A diretriz sobre resíduos de equipamentos elétricos e eletrônicos (WEEE) foi criada para reciclar produtos com melhores técnicas de recuperação e reciclagem disponíveis para minimizar o impacto no meio ambiente, tratar quaisquer substâncias perigosas e evitar o aterro crescente. Entre em contato com as autoridades locais para obter informações sobre a eliminação correta de equipamentos elétricos ou eletrônicos.

Turvallisuusohjeita

Sähkölaiteita käytettäessä on aina noudatettava perusturvallisuustoimenpiteitä tulipalon, sähköiskun ja henkilövahinkojen varaan vähentämiseksi:

- Lue kaikki ohjeet ennen käyttöä ja säilytä tulevaa tarvetta varten.
- Irrota tuote sähköverkosta ja muista laitteista ongelman ilmetessä.
- Käytä laitetta ainoastaan suunniteltuun käyttötarkoitukseen. Älä käytä laitetta muihin kuin käyttööhjessä kuvattuihin tarkoituksiin.
- Älä anna lasten leikkiä laitteella.
- Älä käytä laitetta, jos jokin sen osa on vaurioitunut. Jos laite on vaurioitunut, valmistajan, sen huoltoedustajan tai vastaanottavan pätevyyden omaavan henkilön on vaihdettava se vaaran välttämiseksi.
- Laite on tarkoitettu sisäkäyttöön. Älä käytä laitetta ulkona.
- Älä alista laitetta vedelle tai kosteudelle.
- Älä koske laitteeseen märin käsin.
- Älä yritä korjata laitetta. Jos laite ei toimi oikein, vaihde se uuteen.



Tolmitto
1. Virtapainike
2. Merkkivalo

Asennus



Laitteen käyttö

- Lataa ja asenna Alpina Smart-sovellus Apple Storesta tai Google Play Storesta mobiililaiteellesseesi.
- Käynnistä Alpina Smart-sovellus.
- Luo uusi tai kirjaudu tilillesi.
- Lisää laite ja anna nimi.
- Vallitse oikea tulos listaan.
- Varmista, että pääsiväri on pois päältä ennen kytkimen kytkemistä!
- Kytke laite 230 V (L-phasen, N-neutraali, PE) ja vaurioitunut.
- Edellä olevan painikkeen avulla.
- Paina uusi reset-painike viikku: Pidä reset-painikkeen painettuna 6 sekuntia.
- Valitse oikea tulos listaan.
- Varmista, että laite on salattu.
- Huom. varmista, että käytät 2,4 GHz verkon sijainna.
- Siirrä laitteen nimi.
- Huom: Myös Amazon Alexa ja Google Home käyttävät tätä nimeä.

Installaatio

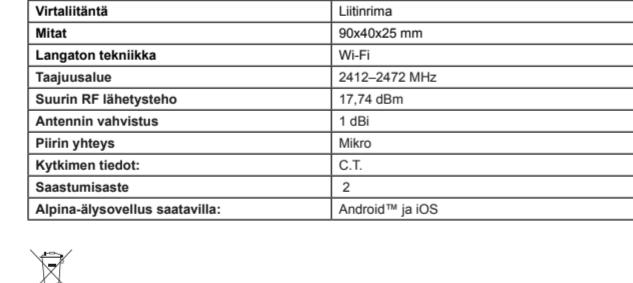
Laitteen käyttö

- Lataa ja asenna Alpina Smart-sovellus Apple Storesta tai Google Play Storesta mobiililaiteellesseesi.
- Käynnistä Alpina Smart-sovellus.
- Luo uusi tai kirjaudu tilillesi.
- Lisää laite ja anna nimi.
- Vallitse oikea tulos listaan.
- Varmista, että pääsiväri on pois päältä ennen kytkimen kytkemistä!
- Kytke laite 230 V (L-phasen, N-neutraali, PE) ja vaurioitunut.
- Edellä olevan painikkeen avulla.
- Paina uusi reset-painike viikku: Pidä reset-painikkeen painettuna 6 sekuntia.
- Valitse oikea tulos listaan.
- Varmista, että laite on salattu.
- Huom. varmista, että käytät 2,4 GHz verkon sijainna.
- Siirrä laitteen nimi.
- Huom: Myös Amazon Alexa ja Google Home käyttävät tätä nimeä.

Funktio

1. Virtapainike
2. Merkkivalo

Asennus



Symboli

Merkintä tulee seuraavaksi, sekä läpäistä, tarkoittaa että tuote on luokiteltu sähkölaiteeksi eli sitä saa hankittaa muun talous- tai teknologisen jälleen myynnissä kanssa myyntiin lopulta.

Sähkö- ja elektronikkateknologien (WEEE) direktiiviin liittyvä lajittelun ja kierrätyksen periaatessa sallittu elektrolyttien tallentaminen ja kierrätyksen minimaalisen ympäristövahingon, käästettiä varainheit

ainesost ja jätä romun päättymisen kaatopaikalle. Ota yhteyttä paikallisiin viranomaisiin saadaksesi lisätietoja miten kierrättää sähkölaiteet oikeoppisesti.

Symboli tarkoittaa että produkten bety för produktion är klassificerad som elektrisk eller elektronisk utrustning och inte är tillåtet att slängas i hushållsavfall. För att förhindra potentiell skade på miljöen eller mänsklig sundhet via ukontrollerat affaldsborttagelse, skal produktet genbruges ansvarsfullt och i överensstämmelse med bärmedvetig strategi för genbrug af materielle ressourcer. For at returere dit brugte apparat, der du venligst bruge de returnerings- og indsamlingssystemer, der medfølger, eller kontakt forhandleren, hvor produktet blev købt. De vil være i stand til at håndtere dette produkt på en miljømæssigt forsvarende måde.

Direktivet om avhengig teknologi (WEEE) har trådt i kraft for at resirkulere produkter ved bruk av de best tilgjengelige oppsamlings- og resirkulerings teknikker for å redusere miljøpåvirkning, behandle farlige stoffer og unngå store landeponer. Kontakt lokale myndigheter for informasjon om korrekt avhengig teknologi eller elektronisk utstyr.

Symboltennin ja produkten innenfor att produkten klassificeras som elektrisk eller elektronisk utrustning och inte är tillåtet att slängas i hushållsavfall. För att förhindra potentiell skade på miljöen eller mänsklig sundhet via ukontrollerat affaldsborttagelse, skal produktet genbruges ansvarsfullt och i överensstämmelse med bärmedvetig strategi för genbrug af materielle ressourcer. For at returere dit brugte apparat, der du venligst bruge de returnerings- og indsamlingssystemer, der medfølger, eller kontakt forhandleren, hvor produktet blev købt. De vil være i stand til at håndtere dette produkt på en miljømæssigt forsvarende måde.

Direktivet om avhengig teknologi (WEEE) har trådt i kraft for at resirkulere produkter ved bruk av de best tilgjengelige oppsamlings- og resirkulerings teknikker for å redusere miljøpåvirkning, behandle farlige stoffer og unngå store landeponer. Kontakt lokale myndigheter for informasjon om korrekt avhengig teknologi eller elektronisk utstyr.

Symboltennin ja produkten innenfor att produkten klassificeras som elektrisk eller elektronisk utrustning och inte är tillåtet att slängas i hushållsavfall. För att förhindra potentiell skade på miljöen eller mänsklig sundhet via ukontrollerat affaldsborttagelse, skal produktet genbruges ansvarsfullt och i överensstämmelse med bärmedvetig strategi för genbrug af materielle ressourcer. For at returere dit brugte apparat, der du venligst bruge de returnerings- og indsamlingssystemer, der medfølger, eller kontakt forhandleren, hvor produktet blev købt. De vil være i stand til at håndtere dette produkt på en miljømæssigt forsvarende måde.

Direktivet om avhengig teknologi (WEEE) har trådt i kraft for at resirkulere produkter ved bruk av de best tilgjengelige oppsamlings- og resirkulerings teknikker for å redusere miljøpåvirkning, behandle farlige stoffer og unngå store landeponer. Kontakt lokale myndigheter for informasjon om korrekt avhengig teknologi eller elektronisk utstyr.

Symboltennin ja produkten innenfor att produkten klassificeras som elektrisk eller elektronisk utrustning och inte är tillåtet att slängas i hushållsavfall. För att förhindra potentiell skade på miljöen eller mänsklig sundhet via ukontrollerat affaldsborttagelse, skal produktet genbruges ansvarsfullt och i överensstämmelse med bärmedvetig strategi för genbrug af materielle ressourcer. For at returere dit brugte apparat, der du venligst bruge de returnerings- og indsamlingssystemer, der medfølger, eller kontakt forhandleren, hvor produktet blev købt. De vil være i stand til at håndtere dette produkt på en miljømæssigt forsvarende måde.

Direktivet om avhengig teknologi (WEEE) har trådt i kraft for at resirkulere produkter ved bruk av de best tilgjengelige oppsamlings- og resirkulerings teknikker for å redusere miljøpåvirkning, behandle farlige stoffer og unngå store landeponer. Kontakt lokale myndigheter for informasjon om korrekt avhengig teknologi eller elektronisk utstyr.

Symboltennin ja produkten innenfor att produkten klassificeras som elektrisk eller elektronisk utrustning och inte är tillåtet att slängas i hushållsavfall. För att förhindra potentiell skade på miljöen eller mänsklig sundhet via ukontrollerat affaldsborttagelse, skal produktet genbruges ansvarsfullt och i överensstämmelse med bärmedvetig strategi för genbrug af materielle ressourcer. For at returere dit brugte apparat, der du venligst bruge de returnerings- og indsamlingssystemer, der medfølger, eller kontakt forhandleren, hvor produktet blev købt. De vil være i stand til at håndtere dette produkt på en miljømæssigt forsvarende måde.

Direktivet om avhengig teknologi (WEEE) har trådt i kraft for at resirkulere produkter ved bruk av de best tilgjengelige oppsamlings- og resirkulerings teknikker for å redusere miljøpåvirkning, behandle farlige stoffer og unngå store landeponer. Kontakt lokale myndigheter for informasjon om korrekt avhengig teknologi eller elektronisk utstyr.

Symboltennin ja produkten innenfor att produkten klassificeras som elektrisk eller elektronisk utrustning och inte är tillåtet att slängas i hushållsavfall. För att förhindra potentiell skade på miljöen eller mänsklig sundhet via ukontrollerat affaldsborttagelse, skal produktet genbruges ansvarsfullt och i överensstämmelse med bärmedvetig strategi för genbrug af materielle ressourcer. For at returere dit brugte apparat, der du venligst bruge de returnerings- og indsamlingssystemer, der medfølger, eller kontakt forhandleren, hvor produktet blev købt. De vil være i stand til at håndtere dette produkt på en miljømæssigt forsvarende måde.

Direktivet om avhengig teknologi (WEEE) har trådt i kraft for at resirkulere produkter ved bruk av de best tilgjengelige oppsamlings- og resirkulerings teknikker for å redusere miljøpåvirkning, behandle farlige stoffer og unngå store landeponer. Kontakt lokale myndigheter for informasjon om korrekt avhengig teknologi eller elektronisk utstyr.

Symboltennin ja produkten innenfor att produkten klassificeras som elektrisk eller elektronisk utrustning och inte är tillåtet att slängas i hushållsavfall. För att förhindra potentiell skade på miljöen eller mänsklig sundhet via ukontrollerat affaldsborttagelse, skal produktet genbruges ansvarsfullt och i överensstämmelse med bärmedvetig strategi för genbrug af materielle ressourcer. For at returere dit brugte apparat, der du venligst bruge de returnerings- og indsamlingssystemer, der medfølger, eller kontakt forhandleren, hvor produktet blev købt. De vil være i stand til at håndtere dette produkt på en miljømæssigt forsvarende måde.

Direktivet om avhengig teknologi (WEEE) har trådt i kraft for at resirkulere produkter ved bruk av de best tilgjengelige oppsamlings- og resirkulerings teknikker for å redusere miljøpåvirkning, behandle farlige stoffer og unngå store landeponer. Kontakt lokale myndigheter for informasjon om korrekt avhengig teknologi eller elektronisk utstyr.

Symboltennin ja produkten innenfor att produkten klassificeras som elektrisk eller elektronisk utrustning och inte är tillåtet att slängas i hushållsavfall. För att förhindra potentiell skade på miljöen eller mänsklig sundhet via ukontrollerat affaldsborttagelse, skal produktet genbruges ansvarsfullt och i överensstämmelse med bärmedvetig strategi för genbrug af materielle ressourcer. For at returere dit brugte apparat, der du venligst bruge de returnerings- og indsamlingssystemer, der medfølger, eller kontakt forhandleren, hvor produktet blev købt. De vil være i stand til at håndtere dette produkt på en miljømæssigt forsvarende måde.

Direktivet om avhengig teknologi (WEEE) har trådt i kraft for at resirkulere produkter ved bruk av de best tilgjengelige oppsamlings- og resirkulerings teknikker for å redusere miljøpåvirkning, behandle farlige stoffer og unngå store landeponer. Kontakt lokale myndigheter for informasjon om korrekt avhengig teknologi eller elektronisk utstyr.

Symboltennin ja produkten innenfor att produkten klassificeras som elektrisk eller elektronisk utrustning och inte är tillåtet att slängas i hushållsavfall. För att förhindra potentiell skade på miljöen eller mänsklig sundhet via ukontrollerat affaldsborttagelse, skal produktet genbruges ansvarsfullt och i överensstämmelse med bärmedvetig strategi för genbrug af materielle ressourcer. For at returere dit brugte apparat, der du venligst bruge de returnerings- og indsamlingssystemer, der medfølger, eller kontakt forhandleren, hvor produktet blev købt. De vil være i stand til at håndtere dette produkt på en miljømæssigt forsvarende måde.

Direktivet om avhengig teknologi (WEEE) har trådt i kraft for at resirkulere produkter ved bruk av de best tilgjengelige oppsamlings- og resirkulerings teknikker for å redusere miljøpåvirkning, behandle farlige stoffer og unngå store landeponer. Kontakt lokale myndigheter for informasjon om korrekt avhengig teknologi eller elektronisk utstyr.

Symboltennin ja produkten innenfor att produkten klassificeras som elektrisk eller elektronisk utrustning och inte är tillåtet att slängas i hushållsavfall. För att förhindra potentiell skade på miljöen eller mänsklig sundhet via ukontrollerat affaldsborttagelse, skal produktet genbruges ansvarsfullt och i överensstämmelse med bärmedvetig strategi för genbrug af materielle ressourcer. For at returere dit brugte apparat, der du venligst bruge de returnerings- og indsamlingssystemer, der medfølger, eller kontakt forhandleren, hvor produktet blev købt. De vil være i stand til at håndtere dette produkt på en miljømæssigt forsvarende måde.

Direktivet om avhengig teknologi (WEEE) har trådt i kraft for at resirkulere produkter ved bruk av de best tilgjengelige oppsamlings- og resirkulerings teknikker for å redusere miljøpåvirkning, behandle farlige stoffer og unngå store landeponer. Kontakt lokale myndigheter for informasjon om korrekt avhengig teknologi eller elektronisk utstyr.

Symboltennin ja produkten innenfor att produkten klassificeras som elektrisk eller elektronisk utrustning och inte är tillåtet att slängas i hushållsavfall. För att förhindra potentiell skade på miljöen eller mänsklig sundhet via ukontrollerat affaldsborttagelse, skal produktet genbruges ansvarsfullt och i överensstämmelse med bärmedvetig strategi för genbrug af materielle ressourcer. For at returere dit brugte apparat, der du venligst bruge de returnerings- og indsamlingssystemer, der medfølger,

Ohutusalane teave

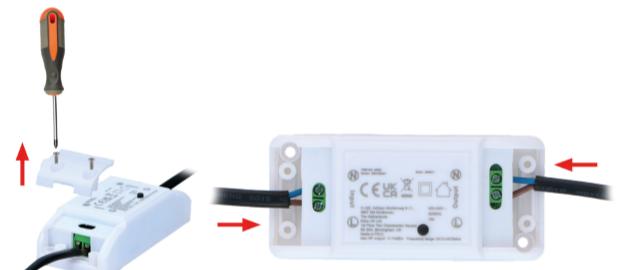
Elektriseadmete kasutamisel tuleb alati järgida peamisi ohutusabinöüsud tule-, elektrilöögi- ja vigastusohu vähendamiseks inimestel, sh järgmisi:

- Enne kasutamist lugege kõik juhised läbi ja hoidke edaspidiseks kasutamiseks alles.
- Tõrke tekkimisel eraldage toode vooluvõrgust ja muudest seadmetest.
- Kasutage seadet ainult selleks ettenähtud otstarbel. Ärge kasutage seadet muul kui juhendis kirjeldatud otstarbel.
- Lastel pole lubatud seadmega mängida.
- Ärge kasutage seadet, kui mõni selle osa on kahjustatud või defektne. Kui seade on kahjustatud, siis peab tootja, selle esindaja, või sarnase kvalifikatsiooniga isik selle ohu välitmiseks asendama.
- Seade sobib kasutamiseks ainult siseruumides. Ärge kasutage seadet välisringimustes.
- Vältige toote kokkupuudet vee või niiskusega.
- Ärge puudutage seadet märgade kätega.
- Seadet ei tohi ise parandada. Kui seade ei tööta nõuetekohaselt, asendage see uue seadmega.



Toimingine
1. Tõmmup
Lähetuskuup
2. Oleku indikaator

Installimine



Seadme kasutamine

1. Laadige Apple App Store'ist või Google Play Store'ist alla rakendus „Alpina Smart“ ja installige see oma mobiiltelefoni.
2. Käivitage rakendus „Alpina Smart“.
3. Looge uus kontov või logige oma olemasolevate kontole.
4. Paigaldage seadme lähetuskuup „*“.
5. Valige nimikraast õige tootja.
6. Enne lühihendamist veenduge, et seade on välja läbitud. Ühendage kaabeli vahel, et saate selleks väljundit. Väljundit ei sisendi ja väljundi küljel oleksid õigesti saagjaid, mis näitaksid, et ühendus ei ole läbi.
7. Kui lähetuskuup ei vilgu, vajutage ja hoidke lähetuskuupu all 6 sekundit.
8. Kinnitage lähetuskuup.
9. Kontrollige, kas seade on läbi lähetuskuup.
10. Märkus: veenduge, et kasutate 5 GHz asennel kindlasti 2.4 GHz võrk.
11. Sissestage seadme nimi.
12. Märkus: seda nime hakavad kasutama Amazon Alexa ja Google Home.

Spetsifikatsioonid	
Seadme tüüp	Nutiliili
Väijundivõimsus	2500 W
Sisendpinge	100-240 VAC 50/60 Hz
Sisendvolotulevus	10 A
Kinnitamine	Kaablikinnitus
Töötühendus	Riviklemmu
Mõõtud	90 x 40 x 25 mm
Tradita tehnoloogia	Wi-Fi
Sagedusvahemik	2412-2472 MHz
Max RF väljundivõimsus	17.74 dBm
Antenni võlmenudus	1 dBi
Vooluringist lahtrühendamine	Mikro
Lülit teave:	C.T.
Saastute määr:	2
Alpina nutirakendus on müügil	Android™ & iOS jooks



Sümbool toote ja toote lähenemiseks on kasutatud kõige vähemalt üheksa WEEE-sid. Elektriliste ja elektrooniliste seadmete hävitamise (WEEE) direktiiv näeb ette toodete taaskasutamise, leides uute parvadesse kasutust, et vähendada mõju keskkonda, suunata ohtrale jäätmete kasutamist ja vältida prügikese kasvu. Elektriliste ja elektrooniliste seadmete ümberehitamiseks on vaja kasutada üldist ja vältida ümberheitamiseks.

Viedais elektrības slēdzis Īsa lietošanas pamācība

Drošības informācija

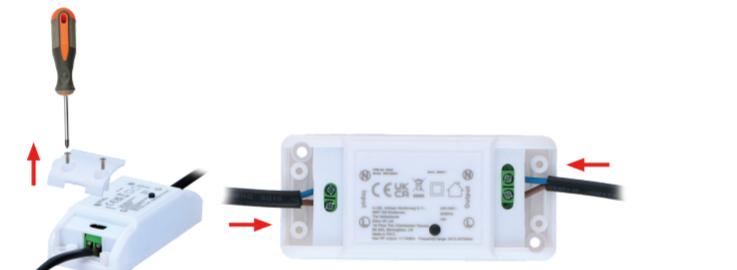
Izmantojot elektriskās ierīces, vienmēr ir jāievēro pamata piesardzības pasākumi, lai izvairītos no aizdegšanās, elektrības trieciena un ievainojumu riska cilvēkiem, tostarp:

- Izlasiet visas norādes pirms lietošanas un saglabājet turpmākām atsaucēm.
- Ja rodas problēma, atvienojiet produktu no elektrības padeves un citā aprīkojuma.
- Izmantojiet ierīci tikai tās paredzētajam nolūkam. Neizmantojiet ierīci citiem nolūkiem, kā vien tiem, kas norādīti šajā pamācībā.
- Bērni nedrīkst spēlēties ar ierīci.
- Neizmantojiet ierīci, ja jebkura tās daļa ir bojāta vai nedarbojas. Ja ierīce ir bojāta, lai izvairītos no apdraudējuma, to jānomaina ražotājam, tās servisa pārstāvīm vai personalai ar līdzīgu kvalifikāciju.
- Ierīce ir piemērota izmantošanai tikai iekštelpās. Neizmantojiet ierīci ārpus telpām.
- Nepakļaujiet ierīci ūdens vai mitruma iedarbībai.
- Nepieskarieties ierīcei ar mitrām rokām.
- Nemēģiniet remontēt ierīci. Ja ierīce nedarbojas pareizi, nomainiet to ar jaunu ierīci.



Funkcija
1. Iešķēšanas pogā
2. Statusa indikators

Uzstādīšana



Ierīces lietošana

1. Lejupielādejiet ja instalējiet savā mobilo ierīci "Alpina Smart" no Apple App Store vai Google Play Store.
2. Avorient ierīci "Alpina Smart".
3. Izveidojiet jaunu kontu vai pievienojiet savā esošajā kontolā.
4. Pievienojiet ierīci savai seadmei.
5. Atlaistiet sakārtā pārezo produktu.
6. Nodrošiniet, ka pirms slēžā pietevojoties elektrības padevei ierīces.
7. Slēžā pietevojoties vadam, kurā vēlēs izmanto slēžā pārezo ierīci, ja iejas un izjas puses ir novietoti paši, lai ierīcei būtu 230 V. (Li-fize, Nirevitele).
8. Ja poga Reset (Atleisti) nemirgo: Nospiediet un turiet atleistišanas pogu 5 sekundes.
9. Apdzīstiet ierīci.
10. Piezīme: pārētiešanai, ka tiek izmantots 2.4 GHz tīkls, nevis 5 GHz tīkls.
11. Piezīme: sākiet nosaukumus.
12. Piezīme: Sākiet nosaukumus ar Amazon Alexa un Google Home.

Spetsifikācijas	
Seadme veids	Viedais elektrības slēdzis
Iejas jauda	2500 W
Iejas sprigums	100-240 V~ 50/60 Hz
Strāva lejā	10 A
Uzstādīšana	Uzstādīšana vadā
Elektrības pieslēgums	Spaļu bloks
Izmēri	90x40x25 mm
Bezvadu tehnoloģija	Wi-Fi
Frekvenču diapazons	2412-2472 MHz
Maksimālā RF iejas jauda	17.74 dBm
Antenas pastiprinājums	1 dBi
Kontūra atvienošana	Mikro
Slēžā informācija:	C.T.
Piesārņojuma pakāpe	2
Alpina Smart lietošne piejama	Android™ un iOS

Viis izstrādājumi ja uz tā atšķirību nošķir, ka šis izstrādājums tiek klasificēts kā elektriskais vai elektrooniskais apparačs ja to pēc kārtas laikā beigām nevajadzētu izmest kā komerciāliejus vai komerciāliejus atkritumus.

Elektriskās un elektrooniskās appārujuma atkritumi (WEEE) direktiivai (2002/96/EÜ) ja tālākās atkarībā izstādījumi ja tās reģistrācijas un pārvaldes paraksts, ja neviens ierīcis nelietot uzticet, apstrādāt visas tilpamēri ja izvarīties no palielinātās noglabāšanas izgāzītvei. Lai uzzinātu vienkārši par kārtu atkrituvāno no elektriskās vai elektrooniskās appārujuma, sazinieties ar vietējām varas iestādēm.

Έξυπνος διακόπτης επί της γραμμής Οδηγός γρήγορης εκκίνησης

Πληροφορίες ασφαλείας

Κατά τη χρήση ηλεκτρικών συσκευών, θα πρέπει να τηρείτε πάντα τις βασικές προφυλάξεις ασφάλειας, προκειμένου να περιορίζεται ο κίνδυνος πυρκαγιάς, ηλεκτροπτηλήσιας και τραυματισμού, συμπεριλαμβανομένων των ακόλουθων:

- Διαβάστε όλες τις οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή και φυλάξτε τις για μελλοντική αναφορά.
- Σε περίπτωση προβλήματος, αποσυνδέστε το προϊόν από την πρίζα και τυχόν άλλες συσκευές.
- Χρησιμοποιήστε τη συσκευή μόνο για τους προβλεπόμενους σκοπούς.
- Μην χρησιμοποιήστε τη συσκευή για οποιονδήποτε άλλον σκοπό πέραν όσων περιγράφονται στο εγχειρίδιο.
- Μην επιτρέπετε στα παιδιά να παίζουν με τη συσκευή.
- Μην χρησιμοποιήστε τη συσκευή, σε περίπτωση που κάποιο εξάρτημα έχει βλάψη ή είναι ελαττωματικό. Για την αποφυγή κινδύνων, σε περίπτωση που παρουσιάσει βλάψη η συσκευή, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, τον αντιπρόσωπο σερβις ή άλλο αρμόδιο άτομο.

• Η συσκευή είναι κατάλληλη για χρήση σε εσωτερικούς μόνο χώρους. Μην χρησιμοποιήστε τη συσκευή σε εξωτερικό χώρο.

- Μην εκθέσετε το προϊόν σε νερό ή υγρασία.
- Μην ακουμπήστε τη συσκευή με βρεγμένα χέρια.
- Μην επιχειρήστε να επισκευάσετε τη συσκευή. Αν η συσκευή δεν λειτουργεί σωστά, αντικαταστήστε την με μια καινούργια.



Λειτουργία
1. Κατάρτιση σχεδίου
Κουμπί επαναφόρδισης
2. Δίκτης αριθμότητος



Χρήση της συσκευής

1. Κατεβάστε και εγκαταστήστε στην κινητή συσκευή «Alpina Smart» από το Apple App Store ή την Google Play Store.
2. Ανοίξτε την εφαρμογή Alpina Smart.
3. Δημιουργήστε νέα λογαριασμό ή επιλέξτε στην υπάρχουσα λογαριασμό σας.
4. Επιλέξτε την προστασία που θέλετε.
5. Πριν συνδέσετε το δικτύο Wi-Fi που θέλετε να δοκιμάσετε, βεβαιωθείτε ότι το πλαίσιο σύστημα και οι σύνδεση στο δικτύο είναι έτοιμες. Βεβαιωθείτε ότι το πλαίσιο σύστημα και οι σύνδεση στο δικτύο είναι έτοιμες. Εάν οι σύνδεση στο δικτύο και η προστασία δεν είναι έτοιμες, πατήστε το κουμπί επαναφόρδισης για 6 δευτερόλεπτα.
6. Επιβεβαιώστε το δικτύο Wi-Fi και τον κωδικό προστασίας.
7. Σημείωση: Βεβαιωθείτε ότι χρησιμοποιείτε δίκτυο 2.4 GHz και διά 5 GHz.
8. Κατεβάστε το ιόντα μέσω της συσκευής.
9. Κατεβάστε το ιόντα από την Amazon Alexa και Google Home.

Προσδιορισμές	
Τύπος συσκευής	Έξυπνος διακόπτης
Ισχύς έξοδου	2500 W
Ρύθμιση έξοδου	100 - 240 VAC 50/60 Hz
Ποτού έξοδος	10 A
Τοποθέτηση	Τοποθέτηση σε καλύδιο
Σύνδεση έχους	Πλακάτα σύνδεσης ακροδεκτών
Διαστάσεις	90x40x25 mm
Ασύρματη τεχνολογία	Wi-Fi
Εύρος συγχονησής	2412-2472 MHz
Μέγιστη ισχύς έξοδου RF	17.74 dBm
Απολαθή κεραίας	1 dBi
Αποσύνθεση κυκλώματος	Micro
Πληροφορίες διακόπτη:	C.T.
Βαθμός ρύπανσης	2
Διαθέσιμότητα εφαρμογής Alpina Smart	Android™ και iOS

